



НАЦІОНАЛЬНИЙ СТАНДАРТ УКРАЇНИ

Електронне зображення

**ТЕСТ-ОРИГІНАЛ  
ДЛЯ ЧОРНО-БІЛОГО СКАНУВАННЯ  
ОФІСНИХ ДОКУМЕНТІВ**

**Частина 1. Характеристики  
(ISO 12653-1:2000, IDT)**

**ДСТУ ISO 12653-1:2007**

*Видання офіційне*

Б3 № 10-2007/433



Київ  
ДЕРЖСПОЖИВСТАНДАРТ УКРАЇНИ  
2011

## ПЕРЕДМОВА

1 ВНЕСЕНО: Науково-дослідний, проектно-конструкторський та технологічний інститут мікрографії (НДІ мікрографії) і Технічний комітет стандартизації «Страховий фонд документації» (ТК 40)

ПЕРЕКЛАД І НАУКОВО-ТЕХНІЧНЕ РЕДАГУВАННЯ: В. Гармаш (науковий керівник); А. Некрасов; В. Степаненко, канд. екон. наук; Н. Стогній

2 НАДАНО ЧИННОСТІ: наказ Держспоживстандарту України від 10 жовтня 2007 р. № 254 з 2009–07–01

3 Національний стандарт відповідає ISO 12653-1:2000 Electronic imaging — Test target for the black-and-white scanning of office documents — Part 1: Characteristics (Електронне зображення. Тест-оригінал для чорно-білого сканування офісних документів. Частина 1. Характеристики)

Ступінь відповідності — ідентичний (IDT)

Переклад з англійської (en)

4 УВЕДЕНО ВПЕРШЕ

---

Право власності на цей документ належить державі.

Відтворювати, тиражувати і розповсюджувати його повністю чи частково  
на будь-яких носіях інформації без офіційного дозволу заборонено.

Стосовно врегулювання прав власності треба звертатися до Держспоживстандарту України

Держспоживстандарт України, 2011

**ЗМІСТ**

	с.
Національний вступ .....	IV
Вступ до ISO 12653-1:2007 .....	IV
1 Сфера застосування .....	1
2 Нормативні посилання .....	1
3 Терміни та визначення понять .....	2
4 Тест-оригінал .....	2
Додаток НА Перелік міжнародних стандартів, які прийняті в Україні як національні .....	6

## НАЦІОНАЛЬНИЙ ВСТУП

Цей стандарт є тотожний переклад ISO 12653-1:2000 Electronic imaging — Test target for the black-and-white scanning of office documents — Part 1: Characteristics (Електронне зображення. Тест-оригінал для чорно-білого сканування офісних документів. Частина 1. Характеристики).

Технічний комітет, відповідальний за цей стандарт, — ТК 40 «Страховий фонд документації».

Стандарт використовують для контролю якості зображень офісних документів, відсканованих електронною системою чорно-білого сканера.

Стандарт містить вимоги, які відповідають чинному законодавству України.

До стандарту внесено такі редакційні зміни:

- вилучено структурний елемент цього стандарту «Передмова»;
- у розділі 2 «Нормативні посилання» подано «Національне пояснення», виділене рамкою;
- структурні елементи цього стандарту: «Титульний аркуш», «Передмову», «Національний вступ», «Зміст», «Бібліографічні дані» — оформлено згідно з вимогами національної стандартизації;
- долучено «Ключові слова»;
- доповнено національним додатком НА (Перелік міжнародних стандартів, які прийняті в Україні як національні).

Міжнародні стандарти ISO 5-4:1995, ISO 446:1991, ISO 3334:1989 та ISO 12651:1999, на які є посилання в цьому стандарті, в Україні не введено, однак вони чинні як міжнародні стандарти. Копії цих стандартів можна отримати в Головному фонду нормативних документів.

## ВСТУП до ISO 12653-1:2007

Методи, необхідні для оцінювання якості зображень офісних документів, отриманих скануванням у системі управління електронними зображеннями з використанням чорно-білого сканера, прості та надійні. Тест-оригінал, описаний у цій частині ISO 12653, забезпечує користувачів системи методами оцінювання якості продукції і визначенням здатності системи виготовляти продукцію необхідної якості.

Тест-об'єкти і тест-оригінали вже існують у мікрофотографії для контролювання факсових повідомлень, але вони характерні для зазначених вище областей і не відповідають вимогам користувачів під час сканування документа системою.

НАЦІОНАЛЬНИЙ СТАНДАРТ УКРАЇНИ

ЕЛЕКТРОННЕ ЗОБРАЖЕННЯ  
ТЕСТ-ОРИГІНАЛ ДЛЯ ЧОРНО-БІЛОГО  
СКАНУВАННЯ ОФІСНИХ ДОКУМЕНТІВ

Частина 1. Характеристики

ЭЛЕКТРОННОЕ ИЗОБРАЖЕНИЕ  
ТЕСТ-ОРИГИНАЛ ДЛЯ ЧЕРНО-БЕЛОГО  
СКАНИРОВАНИЯ ОФИСНЫХ ДОКУМЕНТОВ

Часть 1. Характеристики

ELECTRONIC IMAGING  
TEST TARGET FOR THE BLACK-AND-WHITE  
SCANNING OF OFFICE DOCUMENTS

Part 1. Characteristics

Чинний від 2009-07-01

## 1 СФЕРА ЗАСТОСУВАННЯ

Ця частина стандарту описує тест-оригінал для оцінювання якості роботи сканерів, які мають плоский екран з чорно-білим відображенням, і їх застосовують у системах управління електронним зображенням. Тест-оригінал призначений:

- a) для перевірняння визначеності продуктивності систем;
- b) для установлення меж під час використання системи.

Цю частину стандарту застосовують для визначення якості вихідних характеристик чорно-білих сканерів під час сканування чорно-білих або кольорових офісних документів.

Не застосовують для кольорових сканерів або сканерів, які використовують для сканування прозорих чи напівпрозорих документів.

**Примітка.** Додаткові тест-оригінали для визначення якості продукції чорно-білих сканерів, які отримують безперервний відтінок і колір, наведені в ISO 12653-2.

## 2 НОРМАТИВНІ ПОСИЛАННЯ

У наведених нижче нормативних документах зазначено положення, які через посилання в цьому тексті становлять положення цього стандарту. На час опублікування зазначені нормативні документи були чинними. Усі стандарти підлягають перегляду, і учасникам угод, базованих на цьому стандарті, рекомендовано застосовувати останнє видання стандартів, наведених нижче. Члени ISO та IEC упорядковують каталоги чинних міжнародних стандартів.

- ISO 5-4:1995 Photography — Density measurements — Part 4: Geometric conditions for reflection density
- ISO 446:1991 Micrographics — ISO character and ISO test chart No. 1 — Description and use
- ISO 3334:1989 Micrographics — ISO resolution test chart No. 2 — Description and use
- ISO 12651:1999 Electronic imaging — Vocabulary.

## НАЦІОНАЛЬНЕ ПОЯСНЕННЯ

ISO 5-4:1995 Фотографія. Денситометрія. Частина 4. Геометричні умови визначення густини за коефіцієнтом відбиття

ISO 446:1991 Мікログрафія. Знак ISO та тест-об'єкт читаності ISO №1. Описання та використання ISO 3334:1989 Мікログрафія. Знак ISO та тест-об'єкт роздільної здатності ISO №2. Описання та використання

ISO 12651:1999 Електронне зображення. Словник.

## 3 ТЕРМІНИ ТА ВИЗНАЧЕННЯ ПОНЯТЬ

У цьому стандарті вжиті терміни та визначення позначених ними понять згідно з ISO 12651, а також:

### 3.1 тест-елемент (*test-element*)

Приклад наведено на тест-оригіналі.

#### Приклади

Міліметрична шкала, шкала відтінку сірого, коло.

### 3.2 безперервність відтінку (*continuous shade*)

Змінення відтінку у документі наведено ділянками різної густини.

## 4 ТЕСТ-ОРИГІНАЛ

### 4.1 Загальні положення

У цій частині ISO описані чорно-білі тест-оригінали, які містять символи і знаки тест-елементів.

### 4.2 Зображення тест-елементів

Тест-оригінал має включати елементи, розташування яких зображено на рисунках 1 та 2.

Тест-елементи на оригіналах мають бути такої якості, щоб сканери визначали межу похибки.

Визначення цієї межі надасть можливість споживачу виявити такі характеристики документів, які не дозволяють отримати похибок у зображенні.

Примітка 1. Приклад розташування тест-оригіналу наведений на рисунку 1 у зменшеному розмірі. Тест-оригінал зазвичай займає усю сторінку розміром А4.

Тест-елементи, описані нижче, відносяться до ділянок на тест-оригіналі, які позначені літерами, як зображено на рисунку 2.

#### a) Ділянка A:

— зовнішня межа оригіналу зображена кадром, розділеним на прямокутники десятиміліметрової ширини. Від центру кожного боку оригіналу простягається десятиміліметрова лінія за напрямком до центру оригіналу, яка має розподіл в інтервалах від 1 до 5 міліметрів;

— вісім частин елементів, по дві на кожному боці оригіналу, чиї зовнішні точки стикаються із зовнішніми межами оригіналу.

#### b) Ділянка B:

— діагональна лінія з двома, рівновіддаленими від центру оригіналу, мітками.

#### c) Ділянка C:

— три рівних концентричних кола, які співпадають з центром того оригіналу, який має горизонтальні та вертикальні діаметральні лінії.

#### d) Ділянка D:

— знаки групи ISO (див. ISO 446) мають висоту від 450 мкм до 2800 мкм відповідно до серії переважних чисел R20.

#### e) Ділянка E:

— набір знаків різних розмірів і стилів шрифту, що містять як мінімум один шрифт serif та хоча б один шрифт sanserif. Найменший розмір використовуваного знаку, має бути таким самим, як і найменший розмір знаку, зазвичай сканувального системою. Розмір і стиль шрифту, що використовують, мають вказувати на тест-оригінал.

**f) Ділянка F:**

— тест-об'єкти ISO №2 (див. ISO 3334) мають частоти ліній від 1,0 до 18,0 пар ліній на міліметр і від 1,8 до 18,0 пар ліній на міліметр відповідно до серії переважних чисел R20.

**g) Ділянка G:**

— вісім суміжних білих прямокутників, що мають чорні лінії, які поступово змінюють товщину, поділену на вісім подібних прямокутників із полярністю, протилежною полярності шкали, яка показує розмір ліній, що примикають, у мікрометрах, і позначених від A до H.

**h) Ділянка H:**

— горизонтальні та вертикальні прямокутні області з однаковим візуальним розподілом відображення густини, які обмірюють відповідно до ISO 5-4, не менше ніж 1,2.

**i) Ділянка I:**

— набір далеко розташованих маленьких, не абетково-цифрових знаків.

**j) Ділянка J:**

— пари з протилежним безперервним відтінком густини клинових кроків, що візуально розподіляють відображення густини і вимірюють відповідно до ISO 5-4 у діапазоні від 0,2 до 1,5 і позначені від a до i.

**k) Ділянка K:**

— шкала відтінків сірого з чотирма напівтоновими клинами, кожний клин з областю поширення від 10 % до 90 %, зі збільшенням розмірів екрана від 10 % до 25 ліній/сантиметр, 33 ліній/сантиметр, 40 ліній/сантиметр і 60 ліній/сантиметр.

**Примітка 2.** Змінення відтінків сірого представлено у відсотковому співвідношенні від білого до чорного півтону.

**l) Ділянка L:**

— шаблон зірки Pestrecov, пов'язаний з ділянками, на яких на кожному світлому колі зірки зазначено частоту ліній у міліметрах. Шаблон складається із звужуваних до кінця чорно-білих радіальних ліній навколо  $360^{\circ}$ , які мають однакову кутову частоту і концентричні білі кола на частотах, рівних 1,97 ліній/міліметр, 3,94 ліній/міліметр та 7,87 ліній/міліметр.

**m) Стрілки:**

— стрілки, які вказують у якому напрямку треба розташовувати оригінал у сканері.

**4.3 Основа**

Тест-оригінал виготовляють на білій непрозорій основі з глянцевою поверхнею. Формат основи має бути встановлений як для стандартного сканування типових документів (наприклад, А4).

**4.4 Тест-оригінал для двостороннього сканування**

Оригінал, описаний у 4.2, використовують тільки для однобічних сканерів. Для двобічних сканерів — двобічний оригінал, який вимагає однаковості з обох боків. Він включає два оригінали, які описані у 4.2 і 4.3, та з'єднані зворотними боками один з одним.

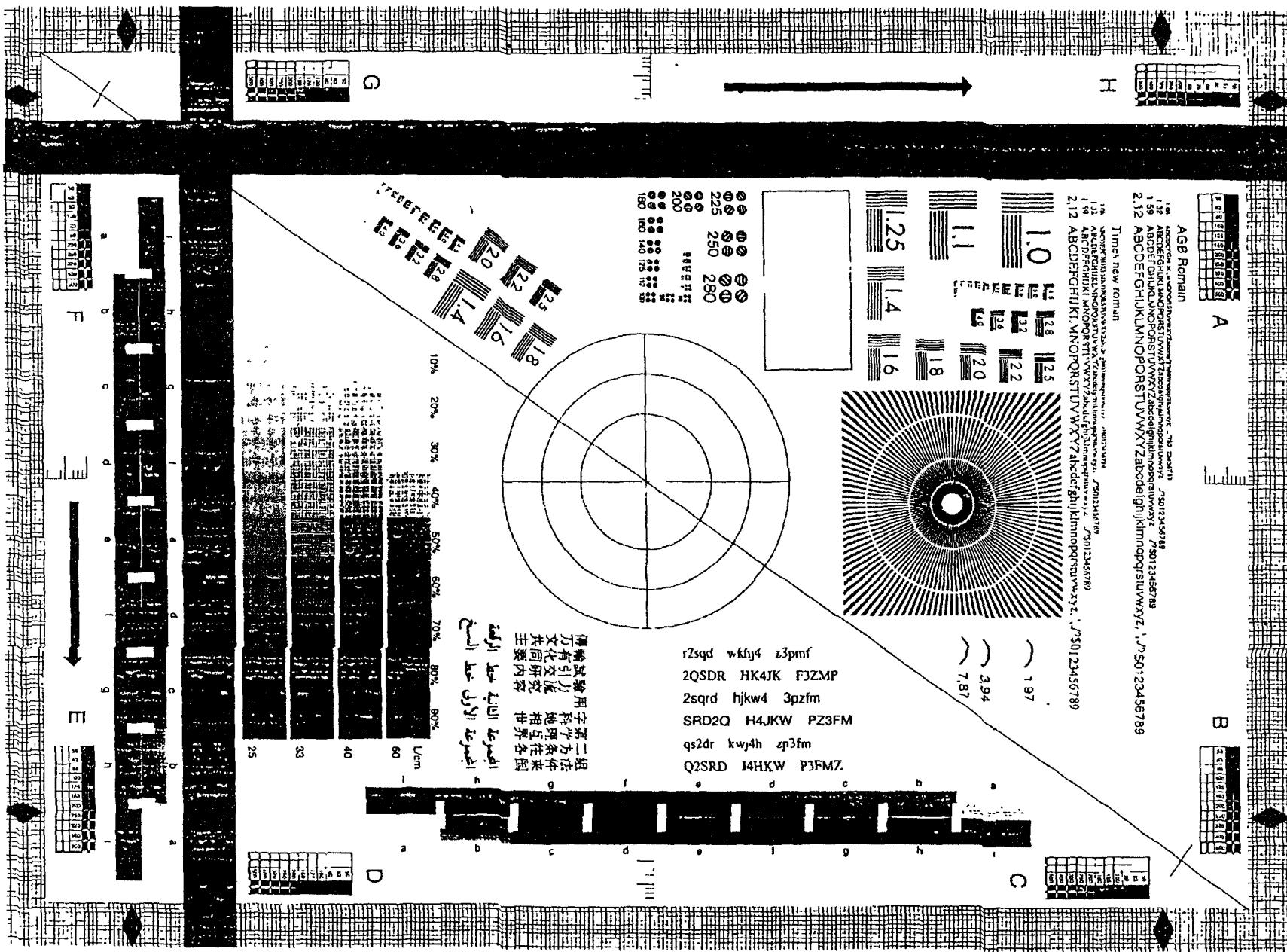


Рисунок 1 — Модель розташування тест-оригіналу

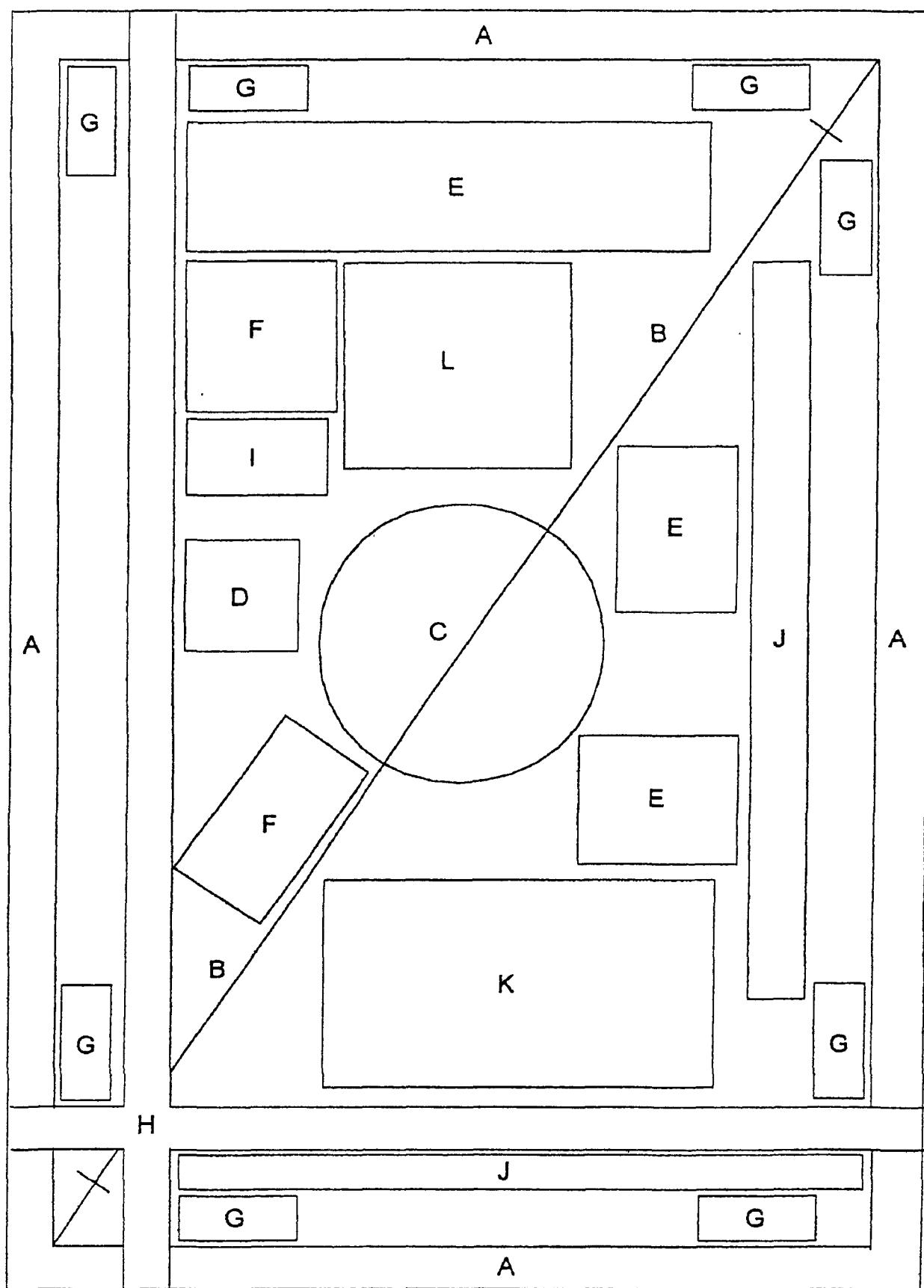


Рисунок 2 — Розташування тест-елементів на тест-оригіналі (див. 4.2)

ДОДАТОК НА  
(довідковий)

**ПЕРЕЛІК МІЖНАРОДНИХ СТАНДАРТІВ,  
ЯКІ ПРИЙНЯТИ В УКРАЇНІ ЯК НАЦІОНАЛЬНІ**

ДСТУ ISO 446:2004 Мікログрафія. Знак ISO та тест-об'єкт читаності ISO № 1. Описання та використання

ДСТУ ISO 3334:2006 Мікログрафія. Знак ISO та тест-об'єкт роздільної здатності ISO № 2. Описання та використання

ДСТУ ISO 12651:2006 Електронне зображення. Словник.

---

Код УКНД 37.080

**Ключові слова:** електронне зображення, сканування, тест-елемент, тест-об'єкт ISO, тест-оригінал, чорно-білий сканер, якість продукції.

---

Редактор В. Андрощук  
Технічний редактор О. Касіч  
Коректор І. Недогарко  
Верстальник Т. Неділько

---

Підписано до друку 28.11.2011. Формат 60 × 84 1/8.  
Ум. друк. арк. 0,93. Зам. **2181** Ціна договірна.

---

Виконавець

Державне підприємство «Український науково-дослідний і навчальний центр  
проблем стандартизації, сертифікації та якості» (ДП «УкрНДНЦ»)  
вул. Святошинська, 2, м. Київ, 03115

Свідоцтво про внесення видавця видавничої продукції до Державного реєстру  
видавців, виготовників і розповсюджувачів видавничої продукції від 14.01.2006 серія ДК № 1647